

ییل : ۱ صانی : ۵

ییلانی

عثمانی مملکتی ایچون ۱۲ غروش
روسیه و عجمستان ایچون ۲ روبله
باشقه مملکتلر ایچون ۵ فرانق

صایدی ۱۰ پارهیه

خلفه دوفرو

هفته ده بر، نورن یوردی، طرفدن بیقاییر

۹ مایس ، ۱۳۲۹

میری : جهول ساهر

اداره خانه :

استانبولده نور عثمانیه جاده سنده

۴ : نومرولی « تورك یوردی »

کویلور ایلاک گلدیکی وقت اونی طایفه مامشاردی. کندیسنی
آکلادیجه به قدر ایجه زحمت چکمشدی.

آرادن برقاچ پیل گچدی. عسکرلکده، غریبده
چوق شیلر گوردهن حسین بوتون کویلور سویبوردی.
هر آقشام یالنسی نمازندن سوکرا کوک کوهوسنه چقار،
اوراده باشندن گچنلری کویلوره آکلادر، یاخود
عاشق غریب، کرم ایله اصلی، کوراوغلی گچی حکایه لری
اوقویارق هر برندن بر حصه چقارمغه چالیشیردی.
حسین یایق سیله او حکایه لره بیتلرنی اوقورکن،
جوراسنک تالارینده آغلانیردی.

بر آقشام کور اوغلی اوقودی. کویلور بونی عادنا
آز برندن بیلیرلردی؛ فقط حسین اوقدر طاتی اوقویوردی که
درین درین دیگله دیلر. حکایه بیتجه حسین دیدی که:
— ای آغلار، بیلیرسکز که قصه دن حصه کرک.
شیمدی سزه آکلادایم.

بن غریبده چوق شیلر گوردم، چوق شیلر اوکره ندیم.
انسان گزه گزه نلر اوکره نیور. اوقومش آفندیلر،
کور اوغلی حکایه سی ایچون «عجم دوزمه سی» درلر.
اونلر ایچون بزم بوتون حکایه لر مز «عجم دوزمه سی» در.
بزکور اوغلی آکلادرز، اما بزه «نه آکلادیگنز؟» دیه
صورسلر برتورلو جواب ویره مه یز.

کور اوغلی کیم ایش؛ باباسنک گوزلرینه میل چکن
بولی بگندن اوج المغه چالیشان برآرسلان. اووقت بگلر،
ایسته دکاری گچی حکم سور، ایسته دکاری آصار،
کسرلرش. زواللی کیمسه لره، یوقسولاره پامادق کوتولک
براقازلر مش. ایسته کور اوغلی بویه بر بگدن هم باباسنک،
هم ده اوتنه کی فقیرلرک اوچی ایش.

بوگون اواسکی بگلر گچی ایسته دکاری کسوب بیچن
بگلر یوقسه ده اونلردن دها باشقه تورلو بز زواللی
کویلوره کوتولک ایدنلر آزدکیل.

بز اوکور سلیس گچی ز.. زواللی زه فقرایز. شیمدی
اسکی بگلر رینه اعشاردن فضله فضله کار ایتک ایسته یز

آلدی. تورپور، قیصقاچلر گتیردی وایشه باشلادی.
کویلور، بویکی دمیچنک برایش پالاجنه اینامیور.
لردی. طورغود دوشوندی، بوراده توفک، طبانجه
تعمیر ایتکه ایشه باشلانامازدی. باباسنک صابان دمیترلندن
برنی اورنک ایدیندی؛ رصابان دمیری یایدی. دکانک
اوگندن گچن کویلوره گوستردی.. ایچلرندن بری
حکمنی وردی:

— والله طورغود، سندن بونی هیچ اومبوردم.
آفرین؛ کویویه سویله ییمده آرتیق چیفت دمیترلنی سکا
یادیرالم.

شیمدی دمیچی طورغود یالکیز کندی کویینک
دگیل، او جوواره کی بوتون کویلرک چیفت دمیترلنی
پاپیور، چیفته لرنی، طبانجه لرنی اوکاریور. آرتیق
آناسی باباسی ده چیفت سورمیور، اوغلارینک قازانچیه
آخر عمرلرنی راحتله کچیریورلر.

ماظم نامی

کور اوغلی

حسین آغا عسکرلک ایش، غربت گزمش
گورگولو بر آدامدی. عسکره گیتزد اول، دایسنک
قیزی آمینه یاه یاووقلاشمش ایدی. او عسکرده ایکن آمینه یی
باباسی دها زنکین بر اغانک اوغله ویرمشدی. آمینه
حسینک حیرتندن صاردمش صولمش، اولندکدن بر
پیل سوکرا زواللیجق قازا طور اقلره گومولمشدی.
حسین عسکردن گلدکدن سوکرا گچن شیلری
بربر اوکره نمش، یوره گی یارالانمش، آرتیق کویده
دورامایه جغنی آکلایه رق کیزلیجه آمینه نک مزاری
زیارت ایدرک غربته چیقمشدی.

حسین کویته دوندیگی وقت صاقالینه قیردوشمش،
گزمکدن قاراران یوزی حایلیجه بوروشمش ایدی.

پاراسنه کومنه دك بزی چيكنه من . او وقت همز بر
كور اوغلي اولورز .

بوگيجه كويلور ، چابوق داغيلماديلر . هيسنك
يوره كي يانقدي ؛ هيسي ددرلرینه برچاره بولمق ايستيوردي ،
اونك ايچون حسينك اطرافي صارديلر ؛ اورتاقلامه
صانديك ناصل ياييلماسي لازم كله چكني صورديلر .
حسين ديدى كه :

— آغالر ، سزه يارين اقسام آ گلاتيم .. ذاتا تكميل
كويلو بوراده دگيل . شيمدى اولمايانلري ده يارين اقسامه
چاغيررز ، هپ برلكده قونوشورز . شمدليك اللهه
ايضا دارلاق .

مرعشلى اوغلي

عمله صانديني

طنين آرقاداشمزه گوردېگمز شو خبري او قوبو .
جيلرمزك آكلايه بيله چكي گي آچيق توركه يازيورز :
شهر امانتك ايكي بيگدن زياده عمله سي وار . بو
زواليلر يك آجينه چق بر حاله در . شهر امانتي بو حاله
دقت ايتمش و بولره برچاره بولمق ايچون امانت انجمنى
طوبلامشدر .

بو عمله دن چوغى ايشلاري اقتضاسي خسته لانيور ؛
خسته لانه ده بيهكك اكمگني قازانه ميور ، آچلقدن
اولمك تهلكه سنه دوشيور . بر قسمي ده سقط اوليور .
بركه سوقاق سوپوره نلري ، سوپورتى آرابالري
قوللانانلري گوز اوگنه گتيردم .. او وقت بوزواليلرك
ياشامق ايچون نه قدر آغير وضردلى ايشلره گيرشمش
اولدقلى آكلارز . صوكراده بوايش يوزندن نه قدر
صيقيني چكدكارني دوشونم . بوچاليشقان آداملري
سومك ، اونره آچيق وصيقتيلري آلدن كلدكي
قدر خفيه لك بر بورچ اولمازي !

ملتزم وار ، يورده يوز فاضله بارا ويره دك مالزى ،
حيوانمزي ، طوبراغمزي ائزندن آلان چورباچيلر وار .
كور اوغلي خلك ايجندن چيقمش ؛ او وقتك اصولنجه
داغلمشه ، بايرلرده گزه دك خلقى ظلمدن قورتارمغه
چالشمش .

بوگون هر كويدن كور اوغلي چيقمق لازم ؛ فقط
داغلمشه ، بايرلرده گزمك ، اوته كنه ، بريكنه صاناشمق
ايچون دگيل . بوگون كور اوغلاري كويليلري ملتزم لردن ،
مراجمه جي چورباچيلردن قورتارمق ايچون آدم اولد بريجي
سلاحلره دگيل ، عقل ايله ، فكر ايله سلاحلارماديلر .
كور اوغلي ديوبده گچمشم .. اوني يازان آدام ، برطاقم
صاچلر ، يالانلر يازمق ايسته ممش ؛ باشمه بر طاقم
آبوازلر چيقارماش . بولى بگي ناصل خلقى ائزن بر متغلبه
ايسه ، آبواذك باباسي ده كويلونك اللهه كي يوق بهاسنه
آلان ، كويلري فاضله صويان چورباچيدر . كور اوغلي
آبوازي قاچيريورسه ، كيني ايچون دگيل ، چورباچيني
جزالانديرمق ايچون قاچيريور .

بز ، بوگون بزي ائزن متغبلردن ، بزي سولوك گيبي
امره ك قانديلري شيشيردن چورباچيلردن ناصل اوج
آلايليرز ؛ اونره هيچ محتاج اولمايه چق بر حاله گلمكه .
چالشانلرمز ، از چوق الله نه ويريرسه قازانيورز .
بوغدايمزدن ، آرابامزدن ، چاودارمزدن ، همز قدرتمز
نستبد برشي آيريرز . بوني اورتاقلامه صانارز ؛ پاراسني
اورتاقلامه بر صانديغه قورز . گودورسكز كه بوپارا آز
زمانده حايلجه آرتار .

هم بو قدرله قالميز ، مه جي ياپارز . كويك كيمسيه
عالم اولمايان بوش تارالارني اورتاقلامه اكرز ، اورماندن
كه جكمز اودونلري قصبه ده اورتاقلامه صانارز . بطقلق
وارسه قوروتور ، اورتاقلامه تارالخاله قورز . بز بويه
چالشمه چق اولورسه ق ، ويركيلرمزي ويرمك ايچون
او كوزلرمزي صانمقن ، چورباچيدن يوزده يوز فاضله
بارا انقدن پك آز زمانده قورتولورز . آرتيق متغلبه ؛